

中华人民共和国成立三十周年前夕

## 国务院嘉奖一批先进企业和劳模

评出一百一十八个企业二百二十二个劳模，二十八日举行授奖大会

新华社北京九月二十日电 国务院将在中华人民共和国成立三十周年前夕，嘉奖工业交通基本建设战线的一批全国先进企业和全国劳动模范。目前评选工作已经结束，共评选出全国先进企业一百一十八个，全国劳动模范二百二十二名。国务院将隆重举行授奖仪式，给先进企业颁发“全国先进企业”嘉奖令，授予劳模“全国劳动模范”奖章和证书。通过表彰先进，进一步动员全国各条战线的职工，全面贯彻执行调整、改革、整顿、提高的方针，同心同德夺取四个现代化第一个战役的胜利。

自今年八月，国务院发出关于表彰一批全国先进企业和全国劳动模范的《通知》以后，各省、市、自治区按照《通知》的规定，设立了评选机构，认真进行了评选工作。国务院也成立了由二十八个部门负责人组成的评选委员会，由康世恩副总理任主任委员。在评选中，各地注意发扬党的实事求是、群众路线的优良传统，自下而上，自上而下，进行了充分协商，民主评比。国务院各部门对各地评选出来的本行业的企业和个人，逐个和所在省、市、自治区进行协商，取得一致意见。最后，经国务院评选委员会召开两次会议，进行了认真的审定。

这次评选出来的全国先进企业，既有大中型国营企业，也有集体所有制企业。它们都在工业学大庆和社会主义现代化建设中，做出了新贡献，取得了优异成绩，成为本地区、本行业学习的榜样。评选出来的全国劳动模范，有工人，也有工程技术人员和企业管理人员。他们有的在完成生产建设任务、实现增产节约中有重大贡献；有的在生产技术上重大革新；有的在科学研究、创造发明方面取得新成果。年龄最大的七十三岁，最小的二十四岁，妇女占百分之三十三左右。他们中既有建国初期的老模范，也有新长征中涌现出来的后起之秀。

国务院授奖大会定于九月二十八日下午在人民大会堂隆重举行。届时，中央人民广播电台、中央电视台将转播大会实况。

## 华主席会见贝宁人民革命党代表团

新华社北京九月二十日电 中共中央主席、国务院总理华国锋今天下午会见了以政治局委员、党中央装备与基建委员会主任卡保什·特·格拉蒂安为团长的贝宁人民革命党代表团。

华主席对代表团的来访表示热烈欢迎。他说，近几年来中贝两国领导人的互访有助于加深我们之间的了解和友谊。华主席还回顾了一九七六年克雷斯蒂安访华时双方进行的诚挚友好的会谈。他请卡保什团长回国后转达中国党、政府和人民以及他本人对贝宁人民革命党主席克雷斯蒂安的问候。

卡保什团长转达了克雷斯蒂安总统对华主席的问候。他说，中国人民在长期的革命斗争中取得了丰富的经验。在这次访问中，我们所看到的和听到的，给我们留下了深刻的印象。

代表团副团长、贝宁人民革命党中央委员、贝宁驻中国大使阿里·特拉奥雷，副团长、贝宁人民革命党中央思想意识和革命教育委员会委员乌都·阿里，以及代表团全体成员，参加了会见。

国务院副总理、中联部部长姬鹏飞，中联部副部长吴学谦等，参加了会见。

代表团是在访问了上海、南京后，于九月十六日回到北京的。代表团将于明天离开北京前往朝鲜民主主义人民共和国访问。



华国锋主席会见贝宁人民革命党代表团

新华社记者摄

城市住宅建筑计划面积比去年增长百分之三十一

## 国庆前各地将有大批职工搬进新房

新华社北京九月二十日电 今年全国城市住宅建设的投资和计划开工面积，较去年都有增长。据新华社记者从国家城市建设总局获悉，今年国家、地方、企业计划安排的住宅建设投资为四十五亿元，加上去年结转到今年的资金，共计五十二亿元，比去年实际完成投资多百分之三十八；计划开工面积四千八百多万平方米，计划竣工面积三千万平方米，将比去年实际竣工面积增长百分之三十一。

据一百九十二个城市统计，一至八月已开工三千七百四十一万平方米，竣工七百七十万平方米。其中到今年的资金，共计五十二亿元，比去年实际完成投资多百分之三十八；计划开工面积四千八百多万平方米，计划竣工面积三千万平方米，将比去年实际竣工面积增长百分之三十一。

五十四万平方米，湖北省竣工四十五万平方米。国庆节前，各地又有一批住宅建成交付使用，将有一大批职工搬进新房。

今年，从中央到地方各级领导部门都很重视住宅建设，许多省、市、自治区的主要负责同志都亲自抓这一工作，并把它作为国民经济调整的重要内容。合肥市住宅施工力量不足，省委第一书记万里表示，宁可把工业建设项目停掉一些，也要把住宅建设任务保上去。辽宁省省委第一书记任仲夷在调整全省基本建设计划指标时强调指出，住宅建设只能调上，不能调下。

今年钢材、木材、水泥等建筑材料不足，影响某些住宅建设工程的进度。不少地区把住宅工程列为建设重点，钢材、木材、水泥优先供应住宅建设需要。

全国新长征突击手、上海杨浦酒家青年服务员

## 郁季辉虚心好学热情为顾客服务

本报讯 据《解放日报》记者高叙法报道：上海杨浦酒家青年服务员郁季辉，热爱自己的行业，主动、热情、周到、耐心、礼貌地为顾客服务，被共青团中央命名为全国新长征突击手。

郁季辉虚心好学，报上宣传人民饭店青年服务员胡国良的事迹后，她连续用了几个休息日，以顾客身分赶到人民饭店去向他学习。她把胡国良对待顾客热心、细心、耐心、虚心的“四心”经验吸收过来，根据自己的工作实际，分析顾客的特点，发展成“六心”：接待外地顾客和本地顾客要一心；对老年或生病的顾客要贴心；对各地各民族顾客的口味、爱好要关心；钻研顾客服务的规律要有恒心；解决顾客困难要真心；同炊事员、后勤人员的合作要齐心。平时，她专门备了一个笔记本，注意向周围人，包括向顾客请教，把各地方的生活习惯、口味特点、风土人情以至各种菜的配料、烧法和特点随时记下来，归类研究。现在，小郁不仅了解一般顾客的需要，就是对什么样的病人有什么饮食、营养要求，什么季节人们爱吃什么菜都做到心中有数，成为顾客的好参谋。

有一次，店里来了几位外地顾客，在招呼中她听出是东北人，就主动介绍北方口味的回锅肉，并告诉厨房不放醋。顾客吃后十分满意，还一个劲地说她到过东北呢。

在实际工作中，她发现各种顾客的心理是焦急，没上座的急着找座位，上座的急着要酒、菜、饭。于是，她就用“快、勤、先”的办法来对待。快，就是开票、收票、送菜快，尽快使顾客早一点吃到饭菜；勤，就是勤打招呼，勤与厨房联系，勤递送毛巾、茶水，缓和顾客急躁情绪；先，就是打破常规，站着的顾客也开票，等到顾客有了座位，菜也快了，既节省了顾客的等候时间，又提高了座位周转率。顾客的心理有共性，也有个性。为了把握各种人的个性，她用“看、问、听”的办法，处处留心，顾客进门时，主动看外表，听口音，问需要，因人接待；用餐时，看神情，听评价，问意见，随时改进工作。

杨浦酒家有一张“服务质量评比表”记录着每个服务员每月受到顾客的表扬次数。郁季辉去年以来已受到表扬三千三百余次。

## 在新长征中造就新一代

本报评论员

更需要发挥青年的突击作用；经过十年动乱的这一代青年，更需要党和政府照顾他们的特点，处处为他们着想。我们国家要实现四个现代化，既是为了继承老一辈革命家的遗志，振兴我们的国家和民族，也是为了青年一代以及后世子孙的前途。四化的最终实现，只有依靠这一代青年的艰苦创造才有可能。正如党中央在共青团十大的致词中指出的：“我们祖国的兴旺昌盛，在很大程度上决定于我们能不能在最近的十年中造就出一代新人。”全党必须用这样的战略眼光，高度重视和充分发挥青年的突击作用，在新长征中培养新一代。要达到这个战略目标，必须从这一代青年的实际出发，认真加强政治思想工作，正确处理青年中存在的各种实际问题，如求学、婚姻、就业等问题，最大限度地调动他们的主观积极性和创造性。

组织青年投身四化建设，要十分重视发挥青年的主动性和创造性。经过多方面锻炼的新一代青年，是富于理想，顾全大局的，是能够担当起党和人民交付的重任的。各级党委要加紧培养接班人的工作，大胆交给他们任务，放手让他们工作，包括担任领导的工作，为他们的成长创造条件。这是对待青

## 全国高校录取新生二十七万

据新华社北京九月二十日电 一九七九年全国高等学校招生工作已经基本结束。全国六百多所高校共录取新生二十七万多人，其中重点高等学校和军事院校录取新生六万多人。各重点高等学校录取的新生已于九月中旬先后入学。

这次高考，反映了我国中等教育的质量有显著提高。今年高考试题水平高于去年，有很多考生获得了优异成绩，保证了高等学校招收新生的质量。首都医学院医科大学录取的三十一名新生，平均成绩为四百分，其中三好学生二十七人。北京大学物理系在北京录取的五十六名新生，平均成绩为四百零八分。南京大学数学系新生数学单科成绩都在九十三分以上，物理系新生物理单科成绩都在九十五分以上。农林、地质、煤炭、石油等高等院校今年录取新生的成绩也很好。

教育部主管高校招生工作的负责人说，今年招收的新生质量超过往年，考生的平均年龄也比往年小，同时通过高考发现了一批有培养前途的优秀人才。

今年有五百多名海外华侨青年、港澳和台湾省籍青年参加高考。华侨大学已录取新生六十六名，暨南大学录取一百四十六名。

年的正确态度。但是，现在有些同志，常常以封建家长式的目光，看待这一代青年的新特点。这种眼光视独立思想为异端，视勇敢创造为出格，视男女社交为有伤风化，视文化娱乐为不务正业，等等。带有这种眼光的同志，对青年人在争当新长征突击手活动中表现出的主动精神，对青年的积极倡议以及各种独立活动，不仅不予支持，有时还加以压制。我们希望这些同志对封建家长制思想中解放出来。要同青年人交朋友，要遵照毛泽东同志的教导，兼顾青年的工作学习和娱乐、体育、休息这两方面。对青年中出现的問題，要放在当前社会矛盾中去考察，既加强对青年的教育，又从工作中找原因，正确地解决矛盾，引导青年克服林彪、“四人帮”造成的派性、无政府主义、极端个人主义等恶劣影响，坚持四项基本原则，维护安定团结，加强组织纪律，带领青年沿着正确的轨道前进。

当前，各级党委要结合当前标准讨论的补课，认真总结党如何领导青年的工作经验。要学会按青年工作的客观规律办事，发挥青年突击手的模范作用、骨干作用和桥梁作用，开展丰富多彩的活动，最广泛地团结教育青年群众，调动青年的积极性和创造性，不断壮大大新长征突击手的队伍，坚决支持他们站在新长征的最前列，为全国各族人民、包括全国青少年自己的根本利益英勇奋斗！

## 把整顿党风的重点放在领导机关

广州市委采取自我教育方法恢复党的优良传统和作风

市委常委带头边整边改，纠正歪风，在广大干部和群众中引起热烈反响

本报讯 记者雷力行报道：中共广州市委在经济调整的工作中结合整顿党风，把重点放在领导机关，首先从市委常委会做起，带头纠正歪风，恢复党的优良传统和作风。市委的这一行动，在广大干部和群众中引起了热烈的反响。

由于林彪、“四人帮”的长期干扰破坏，广州市一些机关和干部存在着党风不正的问题，许多群众曾经通过各种方式提出尖锐的批评。不久前广州市委为贯彻落实中央工作会议和五届人大二次会议精神，召开了常委扩大会议。许多干部和群众写信给市委主要领导同志和纪律检查部门，要求市委在抓好国民经济的调整中，抓好领导思想作风的整顿，抓出一个好的党风来，“四化”才有希望。市委第一书记杨尚昆同志认为这些批评建议很中肯，表示热忱支持。他在会上明确表示：这次会议要把整顿党风作为主要内容，要从市委常委会做起，认真听取群众的批评意见，下决心把党风搞得好。他号召大家畅所欲言，敢于撕破情面，不管是牵涉到市委那位领导同志的问题，都要把矛盾充分揭露出来，并且边整边改。

根据会上揭发的关于党风方面的问题，杨尚昆同志抓住领导机关、特别是市委上的一些问题，经过认真的调查研究，不讲情面，在会上公布出来。例如，一些干部不顾政治影响，向资本家索取“捐赠”，搞变相受贿，造成恶劣影响。杨尚昆同志在批评这些错误行为时，特别把主管外事工作的违反纪律，私自接受礼物，给资本家捧场的人和事，在会上点了出来，进行严肃的批评。他说，象这些问题，如不引起高度警惕，势必有一些干部被拉下水，甚至会烂掉。杨尚昆同志号召大家对这样的事进行认真的检查揭发，并且指定纪律检查部门进行检查。对于涉及到市委领导同志的问题，不管是谁，包括过去向外商索要的“礼品”和高消费消费品，都要一一列出清单，拿到市委常委会上讨论处理。要定出一些规矩来，由市委领导带头实施。

市委这次从主要领导干部开始抓党风建设，采取不搞“运动”的方式，而是坚持自我教育的方法，开展积极的党内思想斗争，效果很好。如市里有些部门的领导干部搞特殊，多占房子，占好房子，引起群众的强烈不满。长期以来，他们不以为然，把群众的批评当作耳边风。经过调查核实，杨尚昆同志在市委常委会扩大会上公布了他们住房的情况，指出如有出入可以说明，但一定要认真对待。他严肃地批评说：一些领导干部在安排房子时，不是给群众“雪中送炭”，而是给自己“锦上添花”，这种不关心群众疾苦的行为，同我们共产党人不谋私利，全心全意为人民服务的宗旨是根本不相容的。他要求有这些问题的干部，一定要主动改正。这些同志听了很受震动，认为这样开诚布公的批评，是对自己的挽救，表示心悦诚服。（下转第四版）

## 十二省市纺织品展销会在京开幕

展品有二十六大类，近两千个品种，六千多个花色

新华社北京九月二十日电 全国十二省、市纺织品国庆展销会今天在京开幕。参加展销的有上海、江苏、陕西、北京、天津、浙江、河北、河南、湖北、广东、山东、辽宁等十二个省、市。展销地点在北京市百货大楼、东风市场、东四人民市场、西单百货商场等十一个百货商场和绸布商店。

展销的纺织品有棉布、化纤布、呢绒、丝绸等二十六大类，近两千个品种，六千多个花色。其中有获得今年国家金质奖和银质奖的优质名牌产品；有深受群众欢迎的开口米大衣呢、拷花

大衣呢、麦尔登粗呢、派力司、纯毛提花毛呢、泡泡纱、软呢裙呢等传统产品，还有用新工艺制作的印花中长平纹呢、防蛀大衣呢、色织斜纹布、涤棉印花布、立绒毛毯、异型纤维弹力袜等新产品。这次展销的产品还有一个特点，就是有些呢绒、丝绸、化纤布、床单、毛线、尼龙衫等产品，夹进了金银丝，使产品更加光彩夺目。

这次展销会，是纺织工业部和商业部为了促进纺织品更新换代，发展花色品种，提高产品质量而举办的。展销期为二十天。



我们的党，是一个密切联系群众的马克思主义政党。几十年来，全党同志和广大群众同甘共苦，血肉相联，在极其艰难的条件下，取得了革命和建设的伟大胜利。但是，在林彪、“四人帮”横行之时，党的优良传统和作风遭到严重破坏，剥削阶级的腐朽作风，侵入了党的肌体。特别值得注意的是，我们某些干部滋长了一种特权思想。它严重地腐蚀着我们的党，损害着党的威信。

封建主义权力观的谬论流传

文化大革命刚刚开始，林彪就抛出一个口号，叫作“要念念不忘一个‘权’字”。随后，经过他们一伙的喧嚣鼓噪，这个口号又演化成“有权就有一切”，变得更加露骨，更具有蛊惑性。它道出了反动政客追逐权势的心声，成了林彪、“四人帮”奉行不逾的信条。

“有权就有一切”，对于那些热衷于追求个人利益的人，是很有吸引力的。这个口号的反动性，就在于它诱使人们离开人民的利益，离开党的正确路线，为谋求私利而攫取个人权力。它诱使人们相信，有了权，就有了个人的一切。它驱使人们去争权夺利，以权谋私，以权徇私。林彪、“四人帮”利用这个反动口号，以权为饵，诱以官禄，网罗党羽，培植亲信，以求达到篡夺党和国家最高权力的目的。在这个口号的毒害之下，多少意志不坚的人，为追求个人权力而走入歧途；多少官欲熏心的，为争权夺利而身败名裂！

中国古书上有个传说，写的是汉朝淮南王刘安修成神仙，准备和老婆一起上天去，可是，这位夫人却舍不得家中的屋宅六畜，迟迟不肯离去。刘安就把仙药拿出来，涂之于住宅，炊之于鸡狗。于是，鸡犬飞升，连鸡带狗，一齐飞上了天。这个神话的出现不是偶然的。在封建统治者看来，封侯万户，高官驷马，为的就是勋爵继世，将相传家。“一人得道，鸡犬飞升”，是他们的当然特权。林彪、“四人帮”所鼓吹的“有权就有一切”，正是这种封建特权思想在当代的谬论流传。

不幸的是，粉碎“四人帮”已近三年，这个反动信条还在我们某些同志的头脑中作祟，支配着他们的行动。

为什么有的人嗜权如命，寸权必争，把领导职务

“有权就有一切”是反革命的理论

本报特约评论员

当作一种有利可图的东西来追求？

为什么有的人热衷于“一言堂”、家长制，把自己的话当成金科玉律？

为什么有的人一旦大权在握，便敢于藐视法纪，为所欲为？

为什么有的领导人无所顾忌地拉山头，搞宗派，培植私人势力？

为什么有的人利用职权，追求享乐，搞特殊化？

这是因为，在他们看来，有了权，就有了理，有了物，有了人，有了子女的前途……。一句话，有了权，就有了个人的一切。

在这些人的心目中，权，已经成了图谋私利的手段，成了封建主义的特权。

“有权就有一切”，是一种强烈的腐蚀性，是传播封建特权思想的瘟疫。它腐蚀着我们党和干部队伍，腐蚀着革命的下一代，败坏着社会风气，是我们党和国家可能变质的一个危险因素。我们决不能漠然置之，任其泛滥。

一切权力属于人民

共产党人应当怎样对待权力？

首先，在革命斗争中，共产党人十分重视权力的作用。

马克思、恩格斯早在《共产党宣言》中就明确指出：“工人革命的第一步就是使无产阶级上升为统治阶级，争得民主。”（《马克思恩格斯选集》第一卷第272页）这就是说，无产阶级为求得解放，首先必须从资产阶级手中夺得政权，使自己成为社会的主人。只有具备了这个条件，无产阶级才有可能运用手中的权力，改造社会，改造自然，建设强大的社会主义国家，朝着彻底解放的共产主义目标前进。正是在这个意义上，权力，对于胜利了的人民，如同正吊着救星，绝不可以随意离弃。丧失了它，就会丧失人民的一切。

其次，在社会主义国家里，一切权力属于人民。

我们的一切干部，不论职位高低，都是人民的勤务员。人民给我们以职位，授我们以权力，是要我们担起为人民服务责任。谁的职位越高，权力越大，谁担负的责任就越重。对于共产党人来说，从来不存在个人的权力，而只有阶级的权力，人民的权力。如果说，共产党人也有权力的话，那只能是坚持党的正确路线之权，坚持党的正确政策之权，坚持真理之权，坚持党的原则之权。此外，再没有其他任何特权。谁如果利用人民交给的权力，抵制正确路线、方针、政策的贯彻执行，强制推行错误的东西；谁如果依仗人民交给的权力，违犯纪国法，牟取个人或少数的私利，成为站在人民头上的特权者，那就标志着，这个权，已经从根本上改变了性质。即使他可以得到一时，但是，总免不了在人民的意志面前碰得头破血流。最终，人民还是要把这个权力收回来。

是依仗手中的权力牟取一己私利，还是运用人民交给的权力谋取最广大人民的最大利益？这是无产阶级专政和剥削阶级权力观的根本界限。

“有权就有一切”，作为一种意识形态，它对社会的进步，起着反动的作用。社会是在不断变革中前进的。没有变革，就没有社会的发展。社会主义现代化建设，也必须在不断改革中逐步实现。我们的改革，从一定意义上说，是一种权力和利益的调整。只有无私无畏的人，才是最勇于改革的人。凡是搞特权的人，在思想上、政治上总是想维持现状，反对改革。在亿万人民意气风发于四化的今天，为什么有人一提改革就凄凄然，唉声叹气；惶惶然，不可终日；昏昏然，手足无措；甚至愤愤然，暴跳如雷？其中一个重要因素，就是包含着对个人权力和利益的考虑。他们生怕改革触动了自己的权力和利益。在他们眼里，只有一个赤裸裸的“权”字，哪里还有什么四个现代化。在他们看来，代表亿万人民利益的大计，应当服从于他

们个人的特权，服从于他们的既得利益。这种人，如果从政治上、思想上来一个根本的转变，就会成为革命道路上的绊脚石，迟早被历史车轮甩到一边去。

值得记取的经验教训

“有权就有一切”的反动信条，危害我们党如此之久，如此之烈，而且至今仍象幽灵一般，纠缠着一些人，其中，有值得记取的经验教训。

第一，应当正确对待执政党的领导权。

毛泽东同志早在抗日战争时期就说过，所谓领导权，不是一天到晚当作口号去喊，也不是盛气凌人地要人家服从我们，而是以党的正确政策和自己的模范工作去说服和教育群众，使人们愿意接受我们的建议。毛泽东同志指出的这个原则，无论在党执政以前或执政以后，都是适用的。在建国之前的二十八年中，我们的党并没有掌握国家权力，我们却取得了革命的胜利。取得这个胜利靠什么，主要靠我们党的路线、政策、方针的正确，靠我们党深厚的群众基础，靠党同群众的血肉联系。

但是，建国之后，情况有了变化。我们的党处于执政地位。党领导下的各级政府，对社会的政治、经济、文化、生活等方面实行全面管理。各级领导干部大权在握。在这种情况下，就使某些人产生一种错觉：自己俨然就是政府的“官员”，群众则是任意驱使的“百姓”。于是，“有权就有一切”的反动观念乘虚而入。他们利用人民给予的权力去为所欲为。“掌权”成了“升官发迹”的途径。

领导就是服务。作为一个执政党的党员，特别是担负领导工作的党员，一定要牢牢树立做人民公仆的思想。要时时刻刻提醒自己，地位变了，为人民服务的本质不能变。要坚决抵制“有权就有一切”这类反动思想的侵蚀，警惕自己蜕变成站在群众头上的特权者。

第二，应当正确处理各级领导干部的物质待遇。

在政治上追求特权的人，他们的最终目的，无非是追求物质上的特殊享受。中国封建社会流行过一句俗话，叫作“千里为官只为财”。它一语道破了封建主义的人生观：升官，是为了发财。

（下转第四版）

现行经济管理体制改革的一些设想

房维中

我们现行的经济管理体制，弊病很多，主要问题是三个：

第一，自上而下的指令性的计划，管得太多，把经济搞死了。国民经济错综复杂，不断变化，要想通过国家计划对各项经济活动统统作出具体的规定，根本不可能。国内外的经验证明，没有哪一个中央机构能够解决经济问题的全部细节。第二，按行政系统、行政区划、行政层次、行政手段来管理经济，切断了经济的自然联系，排除运用经济的办法，产生了一系列问题和数不尽的浪费。许多事情，企业之间直接见面，问题就能很快解决，但非得一级一级报批不可。几十道关口，一个关口通不过，事情就搁置下来。而向下上报，再从上向下批，一个圈子兜来后，即便顺利通过，已经时过境迁了。第三，企业本身没有自主权，什么事情都得由上级布置，上级批准，多少条绳索把企业捆得死死的。其结果，企业只对上级负责，对计划负责，吃大锅饭，想积极也积极不起来。等、靠、要不对，但现行体制就是鼓动等、靠、要，鼓励伸手，而不鼓励企业开动脑筋，自己想办法把事情办好。

这三条是相互联系的。搞包罗一切的指令性计划，就得主要靠行政机构、行政手段，其结果，必然束缚和伤害企业的积极性。企业是生产的直接承担者，企业没有积极性，生产要更快地发展是不可能的。当然，问题不止这三条。在企业本身，还有一个经营好坏同生产者个人的物质利益不挂钩的问题。这个问题也是非常重要的。

为什么长期打不破这套体制？就事实上有偏差。以为社会主义公有制，实行计划经济，就实行包罗一切指令性计划。越是问题多，越是嫌管得少，管得不好，过去老批评计划不全不深不透，不了解企业管全民企业，连社队企业的产销都想直接纳入国家计划。国家管的经济技术指标，越来越多，中央管不了，就想放给地方，地方管不了，出了企业，又收回中央，来回兜圈子，就是不想怎样扩大企业的权力，把许多事情让企业自己去管。

强调计划经济是完全正确的。国家通过计划，指导国民经济按比例地发展，避免无政府状态，这是社会主义优越性的重要表现。但是，计划经济是不是一定要全部实行指令性的计划，可不可以利用市场关系和经济手段，来达到计划规定的目标？事实证明，是可以这样做的，而且应当这样做。

我们应当实行什么样的经济管理体制，想法不尽一致。大体有三种模式：

第一种，高度集中，恢复第一个五年计划时期的做法，即实行“古典式的中央计划经济”。主张这种体制的同志还是有。但是，这种体制，中央与地方之间矛盾重重，部门与部门之间矛盾重重，地方与地方之间矛盾重重，中央与地方与企业之间也矛盾重重，这是实践已经证明了的。

第二种，分散管理，各省、市、自治区经济独立，即实行以省、市、自治区为主的“地方计划经济”。这样办，可以八仙过海，各显其能。但是，这种体制仍然没有解决企业的自主权问题，不过把中央集权中存在的问题不同程度地转到省市的头上，而按行政区划和使用行政手段管理经济所带来的弊病并没有消失，且会限制地区之间的经济协作和经济交流。许多资本主义国家实行“虚君共和”，中央管虚，地方也不直接管企业。美国的企业不是按几十个州划分，日本也不是按几十个县划分的。现在，跨国公司盛行，欧洲正在搞共同体，而我们如果把全国按经济按省、市、自治区划成二十九块，有的同志主张，这不是前进，而是后退。当然，不是说要扩大地方的权力。应当给地方的权力要给力地方。

第三种，给企业以更多的自主权，按经济规律组织经济。打破部门和行政区划的界限，把行政管理系统和经济管理系统分开，以企业为基础，按照社会大生产的要求，怎样组织合理就怎样组织。企业在哪里，就给哪里缴税。部门和地方负责研究发展规划、方针政策，负责企业之间的协调和思想政治领导，地方还要负责搞好公用事业建设。企业拥有生产、交换、分配的更大主动权。国家给企业指明发展方向和要求，但尽量减少下达指令性计划，更多地主要地采用经济手段来管理经济，实行计划调节与市场调节相结合。

第三种方案，可以解决我们现行体制中存在的主要问题，但是实行起来并不简单。要把理论搞清楚，把很多细节搞清楚，必须进行大量工作，实行起来要有很多过渡阶段，会遇到很多的阻力。现在对于第三个方案的许多提法，可能并不准确，也还没有一个完整的设想，但确定是一个方向。我们要从我国的实际情况出发，借鉴外国的经验，闯出一条路来。

实行体制改革，第一件事，是先把方向搞清楚。每一个小改小革，都要遵循这个方向前进，而不能同这个方向相背离。没有全局在胸，没有一个明确的方向，体制改革是搞不好的。

（原载《财贸战线》报）

经济管理体制改革讨论中的不同论点

郭代模 杨昭明

革先行一步倒还可以，大改大革则不适宜。

关于扩大企业和地方权限的程度

许多同志认为，当前经济管理体制中的要害问题，是权力过于集中和偏重于行政手段，在不少方面程度不等地违背了经济规律。其中扩大企业自主权，就是改革经济管理体制中的一个关键问题。至于这种自主权是否要有一个范围，有不同看法。有的主张要打破框框，多放权，大放权，强调应给企业以独立商品生产者必须具备的一切职能和权限。如计划制订权、产品销售权、资金支配权、人事管理权、工资福利权、产品定价权、对外贸易权等等，企业都要作为一个独立单位自行掌握。有的同志则认为，改革经济管理体制，要以实行独立经济核算制为方向，要把整个的经济管理体制建立在独立经济核算制的基础上，而企业的独立经营管理权则是企业经济核算的根本前提，是企业及其劳动者对生产资料行使主人权力的具体形式，企业是必须充分享有这种扩大自主权的。

但是，不少同志认为，扩大企业自主权，必须同加强国家的集中领导结合起来。企业应当是在国家统一计划的指导下行使自主权。对扩大企业自主权，不能理解为只是一味放权，多多益善。给企业哪些权，国家保留哪些权，要划出合理的杠杠来。企业的权限扩大到什么程度？有的同志说，企业的各种权，包括计划权、财政权、物权、人权在内，都不宜过大，要能让企业有权利搞好多单位的高单再生产，有权利搞本单位的挖潜、革新、改造为适宜。有的同志说，扩大企业的经营管理权，对调动企业和职工的积极性有作用，但也不是绝对的。有的领导人熟悉业务，管理水平比较高，扩大企业自主权，更能发挥他们的主动性和积极性，能够把企业办好。有一些企业领导不懂业务，管理水平低，甚至瞎指挥，这样权力越大，破坏作用和造成损失也就越大。所以，不能孤立地谈集权与分权，要考虑企业领导人的管理水平。现在企业领导人的经营管理水平一般都不高，在体制改革中，对此应多加考虑。

对扩大地方权限问题，有的同志主张在中央的统一领导下，应当适当放权，使地方有权能够按照社会化大生产的要求和经济有效的原则，因地制宜地发展国民经济。有的同志则认为，在处理中央、地方和企业的经济权力关系中，以两头大中间小为宜，地方的权力不能太大。例如实行“收支挂帅、全额分成、比例包干、三年不变”的财政管理体制，从积极方面说，能促使地方增收节支，但也能带来弊病，容易在企业头打主意，可能产生经济割据，阻碍按经济规律组织生产和流通，影响组织联合公司、跨省公司和争原料、争市场、争利润等。

关于提高国营工业企业固定资产折旧率

在讨论中有三种观点，一种主张折旧率

应大大提高，要求固定资产能在十年内更新一次。现在规定的折旧率，大约为百分之四，一般要二十五年到三十年才能更新。现在外国采取“快速折旧”法，技术设备的更新，一

般是五年一次。我们要加速实现现代化，采用世界先进技术设备，折旧率就不能差得太远。第一种观点认为，固定资产折旧率要以在盈利增加的基础上，适当地逐步提高，以利于老企业的挖潜、革新、改造和充分发挥现有企业的作用，但不赞成“快速折旧”，把折旧率提得太高。资本主义国家的“快速折旧”法，是通过提高折旧率，来帮助垄断资本逃避税收负担，增加资本家利润，加速资金回笼，鼓励私人投资，挽救资本主义经济危机。而我们国家的情况则不同，没有必要在较短时间上将现有企业的设备更新一次。还有一种观点认为，现在规定的折旧率，适应我们当前生产力水平的情况，只要折旧费能全部留给企业使用，不再上交财政，再辅以必要的银行贷款，能满足企业现有设备的革新改造需要的。有的同志认为，目前，企业反映更新改造资金不足，主要是：（1）上面拿走的太多，留给企业的支出少；（2）很大一部分搞了基建性质的使用，真正用于更新、改造的很少。要解决这个问题，除了多留或全部留给企业使用外，主要还是要严格按照定办，只能用于更新改造，不能用于基建或基建性质的支出。

关于国营企业流动资金全额信贷

对国营企业流动资金是否应当实行全额信贷，有不同看法。许多同志认为，现在国营企业的流动资金，由财政部和银行分别供应，分口管理，造成管理多头，漏洞困难，而且占用资金多少与企业职工的经济利益没有关系，不利于调动企业和职工搞好流动资金管理的积极性。对国营企业的全部流动资金逐步改由人民银行以贷款方式统一提供，能够促进企业改善经营管理，合理使用资金，加速资金周转，减少资金占用和物资积压，充分发挥现有财力和物的作用。

有的同志对此持反对意见，认为实行全额信贷，不仅没有积极作用，而且有以下问题：（1）企业没有自有资金，会削弱企业自主权，限制企业的积极性，不利于企业改善经营管理，增加生产，扩大商品的流通，也不利于同外国人做买卖。（2）定额内的资金是必须经常占用的最低指标，计算利息没有实际意义，只是增加企业负担，而对超定储备实行高息，在商业一二级批发站又起困难。因为这些单位担负着储备任务，要囤积水池作用，不能实行定额管理。（3）搞全额信贷，企业的非商品资金也由银行贷款，失去了贷款的商品性、保证性和归还性，使一部分贷款与商品运动脱节，对货币流通发生不良影响。有的同志则认为，实行流动资金全额信贷，比过去无偿使用有很多优越性，但这种优越性，只有在一定条件下，才能体现出来。为此，必须以扩大企业自主权为基础，把流动资金供应方式的改革，同计划、物资、财政体制等方面的改革结合起来，为防止全额信贷流于形式而制定一些必要的措施。

## 邓小平副总理会见 华盛顿州州长迪克西·李·雷

新华社北京九月二十日电 邓小平副总理今天上午会见了美国华盛顿州州长迪克西·李·雷一行。

邓副总理今年访美时同雷州长见过面，并欢迎她来中国访问。今天他们在北京再次见面，感到十分高兴。邓副总理说，通过你们的访问，加强了相互之间的了解，这是很重要的，我们之间的交流方面很多，希望双方做出努力。

雷州长说，从地理上讲西雅图离中国最近，可是通过这几天的访问，我们感到华盛顿州离中国更为接近。她希望进一步加强华盛顿州同中国的贸易往来，增进了解和友谊。

美国驻中国大使伍德科克参加了会见。会见时在座的有对外友协副会长楚图南、侯桐。

雷州长一行是应邓副总理和桂林市委书记王亨利、克亲王从杭州抵桂林的。

友协的邀请前来进行友好访问，于九月十七日到达北京的。十八日，楚图南、侯桐副会长设宴招待了美国客人。雷州长一行已于今天下午离开北京前往上海访问，然后回国。

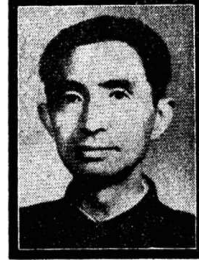


邓小平副总理同雷州长握手。

邓小平副总理同雷州长握手。

## 邵荃麟同志追悼会在京举行

我党优秀党员、无产阶级文艺理论家



邵荃麟同志遗像 新华社发

志参加追悼会，胡乔木同志主持，周扬同志致悼词。

叶剑英、陈云、王震、邓颖超、余秋里、胡耀邦、彭真、廖承志、周建人、薄一波、宋任穷、茅盾、陆定一、胡愈之等送了花圈。中央组织部、中央宣传部、文化部、中国社会科学院、文联及各协会、中共浙江省委和省革委会也送了花圈。

王震、余秋里、胡耀邦、周建人、宋任穷、茅盾、胡愈之及夏衍等参加了追悼会。参加追悼会的还有邵荃麟同志的生前友好及文化艺术界人士四百多人。

追悼会由中国社会科学院院长胡乔木主持，中国作家协会副主席周扬致悼词。

悼词说，邵荃麟同志是浙江省慈溪县人。一九二六年一月参加共产主义青年团，同年三月加入中国共产党，担任共青团上海江湾吴淞区委书记。一九二七年，调任共青团杭州地委组织部长。“四一二”事变后，先后任上海杨树浦、法租界团区委书记。一九三四年初，邵荃麟同志担任上海反帝反法西斯大同盟宣传部长时，被捕入狱，经受了严峻的考验。保释出狱后，开始了革命文艺创作与翻译工作。抗日战争爆发后，邵荃麟同志在浙江的杭州、龙泉、金华等地从事基层的抗日宣传与组织工作。皖南事变后，他在桂林担任党的文化工作组组长，领导进步文化工作和文艺运动。一九四四年，邵荃麟同志担任中共重庆局文委委员，并主编《文艺杂志》。

建国以后，邵荃麟同志担任过政务院文教委员会副秘书长、文教委员会党委委员、中宣部副秘书长、中宣部教育处处长等职。

悼词说，邵荃麟同志一贯坚持毛泽东同志的文艺路线。一九六二年，他在大连主持召开了“农村题材短篇小说会议”。会议认真贯彻毛泽东同志《讲话》的精神，对于促进和繁荣社会主义文艺创作，具有深远的意义。林彪、“四人帮”竟丧心病狂地诬陷这次会议为“黑会”。今天，这一冤案终于得到了昭雪。

悼词说，一九六三年在中宣部召开的文艺工作会议上，邵荃麟同志对于张春桥、姚文元用心险恶地提出只能写十三年的极左主张，面对面地进行了针锋相对的斗争，坚定地执行了周恩来同志的“要写十三年也要写一百〇八年”的一贯指示，捍卫了党的文艺方针。

悼词说，邵荃麟同志的一生，是革命的一生。他忠于党的事业，光明磊落，实事求是，团结同志，作风朴素，平易近人，热情培养青年文艺工作者。邵荃麟同志的逝世是我国文艺界的重大损失。

## 道德风尚曲艺专场受到首都观众热烈欢迎

据新华社北京九月十七日电 为了在青少年中进行新的道德风尚教育，共青团中央和中央人民广播电台于九月十六日在中宣部音乐堂举办了道德风尚曲艺专场演出。受到了观众的热烈欢迎。

参加专场演出的单位有中央广播文工团说唱队，海军政治部曲艺队，北京曲艺剧团等。为广大群众所喜爱和熟悉的曲艺演员马季、唐杰忠、常宝华、常贵田、赵振铎、赵世忠、郝爱民、赵炎、马增慧、李洪基、梁厚民等表演了精彩的节目。

## 政协全国委员会宴请港澳参观团

新华社北京九月二十日电 政协全国委员会副主席、中共中央统战部第一副部长刘澜涛，今天高度评价港澳体育界在支持和配合祖国体育运动的发展、恢复我国在国际体育组织的合法地位和支援祖国的四化建设等方面所作出的贡献。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

这种深厚的爱国感情，是非常珍贵的。刘澜涛表示相信，广大港澳同胞发扬爱国精神，必将为祖国的繁荣富强作出新的更大的贡献。

参观团团长霍英东在祝酒时表示，港澳体育界同胞有机会回到祖国参观盛会，感到非常荣幸。

应出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

今晚，政协全国委员会举行宴会，欢迎前来参观第四届全国会的港澳参观团。刘澜涛在祝酒词中说，港澳体育界的朋友热爱祖国，努力促进台湾回归祖国，感到非常荣幸。

应邀出席宴会的还有港澳的一些报纸、电视台的记者。出席宴会的还有政协全国委员会、中共中央统战部、第四届全国会组织委员会的负责人。

## 聂荣臻同志看望黄文欢同志

新华社北京九月二十日电 中共中央政治局委员、人大常委会副委员长聂荣臻今天上午看望黄文欢同志，同他进行了亲切的交谈。

## 玛格丽特女王亨利克亲王从杭州抵达桂林

晚上，广西壮族自治区委员会和桂林市人大常委会举行宴会，欢迎玛格丽特女王和亨利克亲王。谷牧副总理和夫人出席宴会。覃创副总理和玛格丽特女王在宴会上先后祝酒。

席间，丹麦王家乐队的艺术家演奏了乐曲，中国音乐家也演奏了民间乐曲，使整个宴会充满了欢乐的气氛。

今天上午，玛格丽特女王和亨利克亲王由谷牧副总理和夫人、浙江省革委会主任铁瑛等陪同，参观了杭州织锦厂。贵宾们还泛舟游西湖，观赏了西湖的风景。在参观有一千六百多年历史的灵隐寺时，两位老和尚向女王和亲王介绍了这个寺庙和佛像的历史。

贵宾们离开杭州时，铁瑛主任和夫人到机场送行。

## 举坛新秀赵新民目前在全运会上破纪录次数和项目最多 接连四次破三项亚洲纪录三项全国纪录

据新华社北京九月十九日电 新华社记者蔡君清报道：在今晚进行的第四届全运会六十七点五公斤级的举重比赛中，高潮迭起，掌声和欢呼声接连不断。二十一岁的江苏选手赵新民，以勇攀高峰不畏难的顽强意志，一鼓作气接连四次分别打破三项亚洲纪录和三项全国纪录，从而成为目前本届全运会上打破亚洲和全国纪录次数和项目最多的运动员。

在他第一次轻松地抓起了一百三十公斤之后，杠铃加重到一百三十七点五公斤，这比他保持的亚洲和全国纪录还多二点五公斤。他迎着坚定的步伐走上了举重台，向下一蹲紧紧握住横杠，随后猛一发力，沉重的杠铃就被高高举起。

“成功了！”时针指向八点三十五分，今晚的第一个亚洲和全国抓举的新纪录诞生了。

## 射箭比赛破六项平三项全国纪录

辽宁队、山西队分别获得女男团体第一名

据新华社北京九月十九日电 第四届全运会射箭比赛取得破六项、平三项全国纪录的优秀成绩后，今天胜利结束。

这届全运会射箭比赛，参加的有上海、天津、山西、辽宁、内蒙古、西藏、青海、新疆、山东、福建、广东等十一个代表队。在一百一十名运动员中，绝大多数是近年涌现出来的新秀。新疆代表队锡伯族姑娘，就这届全运会的射箭比赛发表评论说，从这次比赛情况看，遭到林彪、“四人帮”破坏的我国射箭运动，如今正在迅速恢复和发展。但是，和世界先进水平相比，还有差距。她热切希望年轻选手们加倍努力，勇攀新高峰，为祖国争光！

获得女子团体第一名的是山西队。

获得男子团体第一名的是山西队。

获得各个项目第一名的是：女子双轮全能——郭梅珍(新疆)；男子双轮全能——汝光(新疆)；女子七十米单轮全能——郭梅珍(新疆)；女子三十米单轮全能——黄淑彬(辽宁)；女子五十米单轮全能——郭梅珍(新疆)；男子九十米单轮全能——汝光(新疆)；男子七十米单轮全能——姬长林(山东)；男子五十米单轮全能——王友群(山西)；男子三十米单轮全能——汝光。

我国举坛上的一颗新星。和她同公的一公的公的另一名锡伯族回乡知识青年汝光，也打破了男子射箭单轮全能的全国纪录。曾经打破世界纪录的姑娘箭手黄淑彬，这次也打破女子三十米单轮全能纪录。

六十年代初期我国第一名的打破世界纪录射箭的姑娘，体育教师赵素霞，就这届全运会的射箭比赛发表评论说，从这次比赛情况看，遭到林彪、“四人帮”破坏的我国射箭运动，如今正在迅速恢复和发展。但是，和世界先进水平相比，还有差距。她热切希望年轻选手们加倍努力，勇攀新高峰，为祖国争光！

## 第四届全运会体操单项决赛胜利结束

本报讯 第四届全运会体操男女单项决赛，经过二十日下午和晚上两场激烈竞争，全部结束。

获得男子单项决赛第一名的是：自由体操——由马增玉(北京)；鞍马——由王崇斌(黑龙江)；吊环——由熊松良(广东)；跳马——由仲璇(广东)；双杠——由蔡焕宗(福建)；单杠——由李敏(山东)。

获得女子单项决赛第一名的是：跳马——由马文菊(河北)；高低杠——由马艳红(解放军)；平衡木——由刘亚军(北京)；自由体操——由刘亚军(北京)。

参加体操决赛的一百三十四名男女优秀运动员，不但规定动作完成得规格、准确、质量较高，而且有些运动员还做出了国际上罕见的高难动作，如单杠单臂大回环、平衡木跳子“拉拉提”接团身后空翻，高低杠腾身回环转体360度及自由转体180度空翻下，自由转体180度空翻转体1080度，等等。

这些新动作、新技术、新结论、新编排，反映了我国体操运动的新水平。

陈祖声 张岩



第四届全国运动会

这里，要特别提醒一下那些热衷于帮倒忙的人。他们对自己的“顶头上司”，很善于投其所好，想歪点子，出馊主意，替领导人捞取特权。这种人，也是“有权就有一切”的信徒。他们趋炎附势，阿谀逢迎，吹喇叭、抬轿子，无非是想有朝一日也捞个官半职，或者从中分到一点既得利益的残汁。这是一种歪门邪道，是“有权就有一切”的变种。

批判“有权就有一切”这个反动理论，是无产阶级世界观同剥削阶级世界观的深刻斗争。这种反动理论，年深日久，毒性强烈，除之确实不易。但是，在我们伟大的党，伟大的人民当中，它是不得人心的。万众一心，群起而攻之，它是不可能把它的臭不可闻。我们党的优良传统和作风一定能够进一步发扬光大起来。

## 巫兰英打破全国纪录



打破双向飞碟射击纪录的巫兰英在射击。

据新华社北京九月二十日电 河南二十四岁的女运动员巫兰英，在昨天和今天进行的双向飞碟射击比赛中取得优异成绩，二百个靶打中一百九十四个，打破了这个项目的全国纪录。

我国目前还没有女子双向飞碟射击的比赛项目。这次，巫兰英是和男运动员一起参加比赛的。十九日，天有些阴沉，能见度较差，但她沉着、冷静、利索，以九十七中的好成绩结束了第一天的比赛。第二天，巫兰英成绩是九十七中。

这样，她两天共击中了一百九十四个靶。这个成绩刷新了我国男子双向飞碟射击的全国纪录。

在这项比赛中，辽宁的李强、河南的金耀康、四川的徐建春和周杰、贵州的李胜利、湖南的邓小平、广东的郭立七名男运动员，也都打破了全国纪录。其中李强的成绩最好，是一百九十三中。

## 全运会各代表团获奖情况

(九月二十日统计)

单位	金牌	银牌	铜牌	单位	金牌	银牌	铜牌
北京	18	20	25	江苏	13	15	21
上海	20	14	19	浙江	6	11	10
天津	3	3	3	安徽	0	1	2
河北	9	6	5	福建	2	2	3
山西	15	15	15	江西	2	3	4
内蒙古	12	9	8	湖北	3	4	2
辽宁	19	23	11	湖南	16	11	9
吉林	29	16	29	湖南	5	6	6
黑龙江	35	46	31	广东	22	25	23
陕西	5	3	6	广西	7	5	8
甘肃	2	4	3	四川	1	3	4
宁夏	0	3	0	云南	8	6	4
青海	0	4	5	解放军	26	26	31
新疆	14	9	3	贵州	0	1	1
山东	9	7	5				

(新华社)

## 把整顿党风的重点放在领导机关

(上接第一版) 有的在小组会上作自我批评，表示要争取主动，把多占的房子退出。为了杜绝走后门和私分房屋的不正之风，会上还作出两条规定：今后分配房子，要采取“群众评议，张榜公布，领导批准”的办法，加强群众监督。

目前，广州市委、市革委机关的领导作风已开始有不同程度的转变。群众反映说，现在下去调查的同志多了一些，工作踏实在一些了。例如，居民住宅建设，上半年完成得很差，群众提出批评。市委把这项工作作为群众的一项重点工作来抓，正采取各种措施，保证完成计划，以取信于民。市委的几个领导同志亲自上阵，经常到工地上去检查，发现问题，及时解决，使工程进度有所加快。主管工作的市委领导同志，最近经常到基层调查研究，亲自抓整顿领导班子和扩大企业自主权的试点，克服一般化的倾向。

为了严肃党纪，抓好党风的整顿，市委加强了纪律检查部门的工作，增派了干部，加强了领导班子。市委纪律检查委员会初步查清了一些搞特权，谋私利，搞宗派，违反党的民主集中制，以及党员干部违法乱纪等方面的问题。党的纪律检查部门对这些问题的查处，给一些搞不正之风的人敲了警钟，打了预防针，得到广大群众的坚决支持。

由于林彪、“四人帮”对我们党风的严重破坏，党的优良传统和作风不能很快恢复，干部和群众很有意见。杨尚昆同志到广州后，在市委的集体领导下，一件件事就抓了党风的整顿，并根据省、市委的要求，兼任了市委纪律检查委员会的领导，着重向大家表示了一定要把党风整顿好的决心。他说，有人讲我“新官上任三把火”，我想如果火放得正，放它三十把、三百把、三千把都可以；如果放不正，放一把也不行。许多干部看到市委“先正上梁”的做法，尽管现在刚刚有了些好的效果，大家都好容易吸到了清新的空气一样，大大增强了信心。许多同志表示，一定要用实际行动，支持和促进市委带好这个头，同心协力，抓好党风建设，带出一个好的社会风气来，以保证“四化”的实现。

为了防止我们的各级领导干部蜕化变质者，必须在物质待遇上制订一套合理的规章制度。对于无产阶级的执政党，不允许对它的党员给予超过工作需要的物质享受，不允许存在那种特权或不成分的维护特权的法规。某些事情看上去虽然“合法”，实则无理；听凭某些领导人随心所欲，要什么，给什么，就既不合理，又不合法。这岂不是仍在某种程度上继续实践着“有权就有一切”的理论？这样，我们怎么能够理直气壮地铲除特权，同特权思想作斗争，又怎么能解除人民之所急，和人民同心同德干四化呢！

第三、应当实行自下而上的监督。

## “有权就有一切”是反革命的理论

(上接第三版)

一切领导干部，都应当置于党的监督，特别是群众的监督之下。取消监督，尤其是取消群众的监督，是十分危险的。长此下去，一个人就要变坏，一个党就要腐化。

监督，不是一句空话，而要落在实处。首先，要允许人家监督，要接受人家监督。自己不能拒人于千里之外，别人也不应当包庇、袒护。这就要废除那些隔绝领导和群众的作法。不许监督，这本身就是一种特权。是“有权就有一切”的一种表现。

其次，实行监督，先是一种思想，进行规劝。这叫作晓之以理。然后，对于不听规劝，屡教不改，或者性质恶劣，影响很坏的，就应当采取组织措施。这叫作绳之以纪。当断不断，群众会说是“刑不上大夫”，“官官相护”。



# 苏越狼狈为奸在联大遭挫败

## 联大全权证书委员会决定接受民主柬埔寨全权证书

### 总务委员会通过将“柬埔寨局势”问题列入联大议程

新华社联合国九月十九日电 第三十四届联大全权证书委员会今天决定接受联合国大会接受民主柬埔寨政府的全权证书，从而挫败了苏联和越南妄图剥夺民主柬埔寨在联合国席位的阴谋。

这一决定是通过举手表决的方式，以六票对三票通过的。比利时、中国、厄瓜多尔、巴基斯坦、塞内加尔和美国投票赞成中国提出的接受民主柬埔寨全权证书的提案，苏联、刚果和巴拿马投票反对。

由于昨天越南代表对民主柬埔寨代表有效的全权证书提出了无理挑衅，全权证书委员会今天举行了会议。

在今天的会上，刚果代表首先提起了在第三十四届联大会议期间把民主柬埔寨的席位空出来。苏联代表立即表示支持刚果的提案。

这时中国代表发言指出，民主柬埔寨是一个独立的主权国家和联合国的会员国。民主柬埔寨政府已被联合国承认的唯一柬埔寨政府。今年三月二十二日，联合国秘书长已经接受了民主柬埔寨的全权证书。民主柬埔寨的全权证书是合法的和有效的，委员会应当予以接受。

巴基斯坦代表声明，巴基斯坦政府对使用军事力量推翻一个合法政府的事实感到困惑不安。巴基斯坦政府继续承认民主柬埔寨政府。

美国代表说，民主柬埔寨政府的全权证书符合联合国议事规则第二十七条的要求，大会应当予以接受。

塞内加尔和厄瓜多尔代表也发言表示，民主柬埔寨的全权证书“应予接受”，“符合要求”。

会议进程的发达迫使苏联代表又一次跳出来。他坚持要求委员会通过刚果代表的建议，把柬埔寨席位空出来。

中国代表表示他完全不能同意苏联代表的意见。他认为委员会应当决定接受民主柬埔寨的全权证书。

但是，苏联代表再次要求表决刚果的提议。美国代表说，这是中国首先提出了唯一的正式提案，只有当中国提案表决后，才能表决其他提案。

这时委员会主席（比利时）提议，全权证书委员会应通过文件，接受民主柬埔寨代表的全权证书，因为委员会的大多数成员已经接受这一意见。

听主席的说明后，中国代表声明，中国政府已正式接受委员会应接受民主柬埔寨的全权证书，鉴于那些代表持有不同看法，他建议这一问题立即付诸表决。

最后表决的结果是六票对三票。这是民主柬埔寨代表团在国际讲坛上反对苏、越阴谋的斗争所取得的初步胜利。但是，尽管苏联和古巴今天遭受失败，估计它们还将一次又一次地地捣乱。

新华社联合国九月十九日电 联合国大会总务委员会在今天下午举行的第二次会议上，表决通过有关“柬埔寨局势”的项目列入本届联大大会的议程；表决结果是：十九票赞成，五票（包括苏联和白俄罗斯）反对，一票弃权。

这个项目最初是由东南亚联盟五个成员国在今年八月十七日致联合国秘书长的一项备忘录中提出的。泰国代表巴登·坤特特今天下午在总务委员会上发言，就东南亚五国提出这一要求的理由作出解释：说“今天武装冲突正在柬埔寨境内进行。如果听任这场冲突继续下去，则它可能升级并使冲突地区扩大。”他强调，联合国应干预这场冲突，以便帮助对这个问题的解决。

越南代表蛮横地反对东盟国家的公正要求。他宣称，要求把这一项目列入议程是对柬埔寨事务的“公然干涉”。接着他对民主柬埔寨、东盟国家和中国发出了一大堆毫无根据的攻击。

继越南代表发表声明之后，苏联、白俄罗斯和老挝的代表相继发了言。

新加坡代表许同美反驳了苏联、越南和老挝代表的荒唐指斥，并且强调说：“没有任何学说的国际法容许一个邻国无理由干预该国（指柬埔寨）的内政、推翻其政府而将一政府强加给它。”他还驳斥了有关越南无视全世界人民的一致反对和谴责，不能拒不自柬埔寨撤军，反而向柬埔寨大量增兵，并向柬埔寨大批移民，企图完全吞并柬埔寨，柬埔寨为越南的殖民地。这进一步严重威胁东南亚地区的安全和稳定，危及国际安全和平。”

他说，在今年年初的两次安理会会议之后，“越南当局继续无视全世界人民的一致反对和谴责，不仅拒不自柬埔寨撤军，反而向柬埔寨大量增兵，并向柬埔寨大批移民，企图完全吞并柬埔寨，柬埔寨为越南的殖民地。这进一步严重威胁东南亚地区的安全和稳定，危及国际安全和平。”

联合国大会应审议由于越南侵略柬埔寨而造成的严重局势，并采取有效措施，迫使越南当局立即从柬埔寨撤出其全部侵略军，以维护民主柬埔寨的独立、主权和领土完整，维护东南亚地区世界的和平与安全。

陈楚指出，越南代表对中国这样的攻击，“完全是为了掩盖他们的侵略罪行。这些毫无的谎言是骗不了任何人的”。

投票结果公布后，不少出席联合国大会的代表和外国记者一致认为，这是苏联和越南遭到的一一挫折。在这之前，今天上苏联和越南在全权证书委员会企图把作为柬埔寨人民唯一合法代表的民主柬埔寨挡在联合国之外，但是遭到了失败。

## 天津市革委会宴请尼克松

新华社天津九月二十日电 天津市革命委员会今天晚上举行宴会，欢迎美国前总统理查德·尼克松先生及其随行人员前来天津访问。

天津市革命委员会主任陈伟达在祝酒时，对尼克松先生在执政期间对中国采取的明智政策表示钦佩。

## 徐向前会见英国客人时强调 苏联扩军备战进行侵略扩张 每一个国家都必须认真对待

据新华社北京九月二十日电 国务院总理、国防部长徐向前今天下午在会见英国皇家国防研究所代表团时说，越南扩军备战的政策是要继续下去的，它利用军事手段进行侵略扩张的政策也是要继续下去的。这是每一个国家都必须认真对待的。会见时，徐向前副总理代表代表团长戴维·弗雷泽爵士就当前国际政治、军事形势交换了看法。

英国驻中国大使馆武官詹金斯也参加了会见。

会上在座的有中国人民解放军副总参谋长任福祿、军事学院副院长冯长等。

## 王震会见美国斯坦福大学教授

新华社北京九月二十日电 国务院总理王震今天上午会见美国斯坦福大学教授伯纳德·罗斯和夫人，同他们进行了友好的谈话。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

## 新西兰代总理宴请我卫生部长

新华社惠灵顿九月十九日电 新西兰代总理布赖恩·爱德华·托尔博伊斯今天在议会大厦举行午宴，招待正在这里访问的中国卫生部长钱信忠。

出席午宴的有新西兰众议院副议长赖维·汤姆森，卫生部长乔治·盖尔，国防部长弗兰克·吉尔，内政部长戴维·海特和森林部长维恩·扬。

宴会之前，新西兰卫生部长盖尔同钱信忠进行了友好的会谈。中国驻新西兰大使馆临时代办李茂来参加了上述活动。

钱信忠部长是九月十五日到新西兰进行访问的。

钱信忠，与新西兰体育有联系，就一九八〇年两国体育交流与合作问题进行了商谈并签定了协议。

△第五十届萨格勒布秋季国际博览会十四日上午在南斯拉夫萨格勒布隆重开幕。

中国也参加了这次博览会。

科利舍夫斯基等南斯拉夫领导人分别参观了我国以及其他一些国家的展览。科利舍夫斯基主席在参观了我国展览后向新华社记者说，我国的展览很好。它显示了中国人民在社会主义建设中的成就。

在访问期间，代表团参观了第八届地中海运动会以及体

育比赛。

徐向前副总理说，中国人民是最热爱和平的。但是，我们清醒地看到苏联的发展政策，它扩军备战的政策是要继续下去的，它利用军事手段进行侵略扩张的政策也是要继续下去的。这是每一个国家都必须认真对待的。会见时，徐向前副总理代表代表团长戴维·弗雷泽爵士就当前国际政治、军事形势交换了看法。

英国驻中国大使馆武官詹金斯也参加了会见。

会上在座的有中国人民解放军副总参谋长任福祿、军事学院副院长冯长等。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

# 中越谈判没有进展完全是越方拒绝协商造成

## 指出中国决不把越侵柬和控制老挝作为“既成事实”接受下来

### 韩念龙在中越谈判第十二次会议上发言

新华社北京九月二十日电 由于越南方面的蛮横无理和蓄意阻挠，目前，中越谈判面临着严峻的考验。中国政府代表团团长韩念龙今天在越南副外长级谈判第十二次全体会议上再次敦促越南方面停止阻挠和破坏谈判，认真考虑中国方面合理的建议。

韩念龙说：“最近，越南当局又掀起一阵反华喧嚣，进一步加剧中越两国的紧张局势。在谈判桌上，越南方面也采取蛮横无理的作法，加紧阻挠谈判，并且蓄意攻击中国政府的正义立场，妄图把谈判不能进展的责任强加给中国方面。越南当局竟用何不到中国方面和所有期望中越谈判获得成果的人们，不能不感到严重的关切。”

韩念龙指出，从谈判开始以来，中国方面怀着极大的诚意和耐心，为使谈判顺利进行作了不懈的努力。如果不是越南方面的阻挠和纠缠，谈判本是可以顺利地进行下去，取得一些成果的。但遗憾的是，越南方面丝毫不愿考虑中国方面的意见，极力想通过不谋求霸权这一关键问题。一味要把自己的意图强加于会议，企图将谈判引入歧途。现在，中越谈判举行了一次全体会议而没有进展，这种局面完全是越南方面一意孤行，拒绝协商造成的。

他说：“越南方面口口声声标榜自己对待谈判有‘诚意’，‘尽力缩小分歧点，寻求共同点’。这简直是个莫大的讽刺。不久前你们把反华仇华政策公然写进了新的宪法草案，并且开动全部宣传机器，变本加厉地煽动对中国的仇视，加剧两国之间的对立。这难道就是你们‘缩小分歧点’的表现吗？你们在继续迫害华侨和越南裔中国公民的同时，加紧准备反华战争，不断向中国境内派遣武装人员和特务，进行武装挑衅，制造流血事件，又凭空捏造关于中国出动武装力量、派遣船只和战斗飞机入侵越南之谎言的谣言，加罪于中国。这难道就是你们为‘推动谈判’而进行的‘紧张工作’吗？你们强占中国南沙群岛的若干重要岛屿，却歇斯底里地叫嚷什么中国要‘吞并南海’，以种种手段行着不是蓄意加剧中越之间的紧张局势，毒化谈判气氛，又是什么？这那里没有一点一毫的‘诚意’可言！”

“还必须指出的是，你们最近起劲地攻击中国在印度支那问题上的正义立场，大肆散布中国对印支三国‘威胁’的神话，企图利用中越谈判这个借口，为越南当局对柬埔寨策划新的军事侵略行动做铺垫。你们使出这种‘贼喊捉贼’的伎俩，是迷惑不了任何人的。”

韩念龙揭露，越南当局正在准备对柬埔寨发动军事攻势，妄图一举扑灭柬埔寨人民反抗越南占领军的斗争烈火。他指出，立即停止对柬埔寨的侵略和军事占领，提出全部越南军队，让柬埔寨人民在没有外来干涉的情况下自己决定自己的事务，这是当前世界人民的紧迫要求，越南当局在无视这一要求，只能使自己在国际上处于更加孤立的地位。

韩念龙说，“大量事实表明，越南方面来到谈判桌旁，不是为了谋求两国关系的正常化，也根本不愿看到中越边境、印度支那和东南亚地区恢复和平与安宁。你们一心追求的是加紧实现地区霸权。你们所关心的只是如何利用谈判进行虚言宣传，继续反华宣传，蒙蔽越南人民和国际舆论，掩盖自己侵占柬埔寨和老挝，排挤‘印支支那那’，向东南亚渗透扩张的行动，同时为苏联全球霸权战略效劳。在你们坚持这种立场的情况下，人们的确很难设想中国谈判如何顺利地进行。”

他说：“如果我们通过谈判解决两国关系问题的立场，切望越南当局停止阻挠破坏谈判的错误做法，采取开诚的态度，认真考虑中国方面的八项建议，使谈判能够摆脱僵局。这才是理智的正确的道路。”

新华社北京九月二十日电 中国政府代表团团长韩念龙在中越谈判第十二次全体会议上驳斥越南代表团团长丁德廉的发言时指出，越南当局需要中国方面把越南侵略柬埔寨、控制老挝的行径作为“既成事实”接受下来，这是妄想。越南方面在中越谈判中力图回避不谈越南推行地区霸权主义问题，这也是不可能的。

韩念龙团长主持今天的会议，在会上首先发言。他在发言中说：“目前，中越谈判面临着严峻的考验。中国方面认为，越南当局一意孤行下去，是完全违背中越两国人民的利益的，也会严重危及这个地区的和平和安全。”

丁德廉接着在会中发言。他在发言中极力歪曲中国向柬埔寨、老挝、越南三国的关系，编造中国“干涉”、“威胁”印支三国的神话，妄图掩盖越南侵略柬埔寨、老挝的罪状，掩盖越南当局加紧策划在旱季中对柬埔寨发动军事攻势。

韩念龙团长驳斥越南代表团团长丁德廉的发言时指出，所谓“北京武统侵略柬埔寨”，所谓“中国驻老挝大使馆和中国驻老挝经济代表处搞颠覆、破坏活动”等等，完全是凭空捏造，信口开河。韩念龙说，“把这些话里‘北京’两个字改为‘河内’，两个字完全合适。”他说，“中国向柬埔寨和老挝没有一兵一卒。而越南在柬埔寨、老挝驻有二十多万占领军。用大批顾问和专家控制柬埔寨、老挝的不是越南而是中国。在别国派驻大量军队，用大批专家顾问控制别国，这是霸权主义的行为。中国政府一贯反对这种侵犯别国独立和主权的行径。”

在这次中越谈判中，关键问题之一就是越南推行地区霸权主义向外扩张的问题。越南方面想回避这个问题是不行的。”

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

韩念龙说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

## 金日成主席接见我工会代表团

### 平壤市劳动人民集会欢迎代表团

新华社平壤九月二十日电 朝鲜劳动党中央委员会总书记、朝鲜民主主义人民共和国主席金日成九月二十日下午接见了以中共中央政治协商委员、中华全国总工会主席倪志福为团长的中国工会代表团，并同他们进行了十分亲切友好的谈话。

金日成主席说，朝中两国是兄弟党和战友，欢迎美国前总统理查德·尼克松先生及其随行人员前来天津访问。

接见时，朝鲜劳动党中央政治委员会委员、党中央书记金焕，朝鲜新闻总同盟中央委员会委员长金凤花，副委员长文炳录在座。

接见时在座的还有中国驻朝鲜大使吕志先。

新华社平壤九月十九日电 平壤市劳动人民九月十九日下午在平壤大剧场举行群众大会，热烈欢迎以倪志福为团长、王家宽为副团长的中国工会代表团。

朝鲜劳动党中央政治委员会委员、党中央书记金焕，朝鲜新闻总同盟中央委员会委员长金凤花，副委员长文炳录等出席集会。

中国驻朝鲜大使吕志先也应邀出席。

金凤花委员长首先讲话。他说：“目前，中国工人阶级满怀胜利的喜悦心情，在社会主义建设的各条战线上掀起新的高潮。”他表示祝愿中国工人阶级在本世纪内把中国建成现代化的社会主义强国、使台湾回归祖国、完全实现统一的斗争中取得新的胜利。

他说，这次中国工会代表团访问我国，将为进一步日益发展的朝中两国工人和工人阶级之间的友好作出许多贡献。

他表示朝鲜工人阶级将一如既往，同兄弟的中国工人阶级紧密携手，为反对帝国主义、争取社会主义事业的胜利而战斗。

倪志福团长在讲话中说，中国工人阶级对朝鲜工人阶级和劳动同盟热烈响应朝鲜劳动党十四中全会的号召，在社会主义革命和社会主义建设中的成就感到无比的高兴和钦佩，并且衷心祝愿朝鲜工人阶级在今后的革命和建设事业中不断取得新的更大的成就。他说，中国工人和中国人民同朝鲜工人和人民将永远作为战友和兄弟战斗在一起，胜利在一起。

集会后，平壤市文艺工作者举行了歌舞专场演出。

## 挪威新任大使向乌兰夫递交国书

新华社北京九月二十日电 挪威新任驻中国大使唐克雷德·易卜生今天上午向人大常委会副委员长乌兰夫递交了国书。

递交国书时在场的有外交部副部长章文晋。

易卜生大使是九月十二日到北京的。十九日，章文晋副外长会见了他。



克雷斯滕·易卜生大使向乌兰夫递交国书。新华社记者摄

## 友好往来

△中国人民解放军副总参谋长王家宽一行结束了对瑞士的三天友好访问，十九日晚离开苏黎世去南斯拉夫。

十七日晚，瑞士联邦委员会和军事部长诺道夫·格内吉会见了王家宽副参长。中国驻瑞士大使李云川和武官薄占正在座。

十八日晚，王家宽副参长举行答谢宴会。

△中国科学院副院长钱

三强二十日晚举行宴会，欢迎美籍物理学家丁肇中教授，黄克恭教授和夫罗斯哥姆，陈敏教授和夫人马世香，同他们进行了亲切的谈话。

△以中共中央委员、中共辽宁省委第一书记任仲夷为团长的中国共产党代表团在访问期间，二十日上午乘飞机离开北京前往南斯拉夫进行友好访问。

△以宋中为首的中国奥林匹克委员会代表团结束了在南斯拉夫的友好访问，十九日乘飞机离开贝尔格莱德回国。

在访问期间，代表团参观了第八届地中海运动会以及体

育比赛。

徐向前副总理说，中国人民是最热爱和平的。但是，我们清醒地看到苏联的发展政策，它扩军备战的政策是要继续下去的，它利用军事手段进行侵略扩张的政策也是要继续下去的。这是每一个国家都必须认真对待的。会见时，徐向前副总理代表代表团长戴维·弗雷泽爵士就当前国际政治、军事形势交换了看法。

英国驻中国大使馆武官詹金斯也参加了会见。

会上在座的有中国人民解放军副总参谋长任福祿、军事学院副院长冯长等。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

第六机械工业部副部长范慕特参加了会见。

罗斯教授是应邀在上海交通大学讲学于八月三十日离国的。

就到北京琉璃厂，欣赏荣宝斋的诗画、古玩店的瓷器和珍宝。在荣宝斋，女王和亲

创作的作品。她热情地陪同谷牧副总理参观展览会，并作了介绍。当丹麦皇家乐队在展览会上演奏丹麦作曲家约翰·尼尔斯的作品《格言》时，女王向谷牧副总理介绍说，这是作曲家受到安徒生童话的启发后创作的，它受到了丹麦人民的喜爱。

玛丽格丽特女王见到安徒生作品的中文翻译者叶君健时，亲切地向他握手问好。叶君健说，他不是翻译了安徒生全部作品，从哪一年开始翻译的？叶君健告诉女王，他从一九四八年开始了十多年时间，翻译了丹麦安徒生博物馆里的全部安徒生童话作品。当女王问他是从英文或法文，还是从丹麦文翻译过来时，叶君健说，他是从丹麦文翻译过来的，作品是从丹麦文翻译过来的。

女王连连称赞说：“真不简单。”

玛丽格丽特女王是丹麦王国六百多年来的第一位女王，她擅长绘画，从小爱好美术。她曾到过美国、埃及等国进行考古研究，并在意大利、苏丹等国亲自参加过考古发掘工作。这次她来中国访问，对中国的文化历史、古代建筑、出土文物兴趣极大。她到达北京，在驱车前往故宫博物院参观时，女王先念到有关故宫古建筑和文物。她说，我很高兴能亲自了解中国的古代文化。

那天下午，玛丽格丽特女王和里克亲王不顾长途旅行的劳累，稍事休息后

介绍今天上午中越谈判外长级谈判第十二次全体会议的情况时说，这是第二次。

他指出，越南方面这种宣传是别有用心。他们还在国际上造成一种印象，好像印度支那和东南亚的紧张局势不

是由于他们出动十多万军队占领和控制柬埔寨等反面而是由于所谓“中国的侵略”所造成。他们企图使联合国不讨论柬埔寨问题而讨论所谓的“中国的侵略”。

杨公素说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

杨公素说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

杨公素说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

杨公素说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

杨公素说，中国国防部认为，在自卫还击、撤回本国以后，完全是捏造。

